



الجمهوريَّة الجَزائِريَّة  
المُدِيمُراطِيَّة الشُّعُوبِيَّة

# الجريدة الرسمية

اتفاقيات دولية، قوانين، أوامر و مراسيم  
قرارات، مقررات، مناشير، إعلانات و بلاغات

ABONNEMENT ANNUEL	TUNISIE ALGERIE MAROC MAURITANIE		ETRANGER	DIRECTION ET REDACTION  SECRETARIAT GENERAL DU GOUVERNEMENT
	1 an	1 an		
Edition originale .....	100 D.A.		150 D.A.	Abonnements et publicité :  IMPRIMERIE OFFICIELLE
Edition originale et sa traduction .....	200 D.A.		300 D.A. (frais d'expédition en sus)	7, 9, et 13 Av. A. Benbarek — ALGER Tél : 65-18-15 à 17 - C.C.P. 3200-50 ALGER

*Edition originale, le numéro : 2,50 dinars ; Edition originale et sa traduction, le numéro : 5 dinars — Numéros des années antérieures : suivant barème. Les tables sont fournies gratuitement aux abonnés. Prière de faire les dernières bandes pour renouvellement et réclamation. Changement d'adresse : ajouter 3 dinars. Tarif des insertions : 20 dinars la ligne*

JOURNAL OFFICIEL DE LA REPUBLIQUE ALGERIENNE DEMOCRATIQUE ET POPULAIRE  
CONVENTIONS ET ACCORDS INTERNATIONAUX — LOIS, ORDONNANCES ET DECRETS  
ARRETES, DECISIONS, CIRCULAIRES, AVIS, COMMUNICATIONS ET ANNONCES  
(TRADUCTION FRANÇAISE)

## SOMMAIRE

### DECRETS

Décret n° 85-04 du 12 janvier 1985 portant organisation administrative de la Ville d'Alger, p. 24.

### DECISIONS INDIVIDUELLES

Décrets du 10 juin 1984 mettant fin aux fonctions de chefs de dairas (rectificatif), p. 27.

**SOMMAIRE (Suite)**

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur du commerce au conseil exécutif de la wilaya de Sétif, p. 27.

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur des affaires civiles au ministère de la justice, p. 28.

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur de l'application des peines et de la rééducation au ministère de la justice, p. 28.

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur des personnels au ministère de la justice, p. 28.

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur des moyens au ministère de la justice, p. 28.

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur de la documentation au ministère de la justice, p. 28.

Décrets du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs au ministère de la justice, p. 28.

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur de la coopération et des échanges au ministère de l'agriculture et de la pêche, p. 28.

Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur des affaires civiles au ministère de la justice, p. 28.

Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur de l'application des peines et de la rééducation au ministère de la justice, p. 29.

Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur des personnels et de la formation au ministère de la justice, p. 29.

Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur des finances et des moyens au ministère de la justice, p. 29.

Décrets du 1er janvier 1985 portant nomination de sous-directeurs au ministère de la justice, p. 29.

Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du chef de cabinet du ministre des travaux publics, p. 29.

Décret du 1er janvier 1985 portant nomination d'un inspecteur général au ministère des travaux publics, p. 29.

**ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES****MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS**

Arrêté interministériel du 25 décembre 1984 portant classement de certains chemins communaux dans la catégorie des chemins de wilaya dans la wilaya d'Adrar, p. 29.

**COUR DES COMPTES**

Décision du 11 décembre 1984 portant création des commissions paritaires pour les corps des fonctionnaires de la Cour des comptes, p. 30.

**AVIS ET COMMUNICATIONS**

MARCHES — Appels d'offres, p. 31.

**DECRETS**

Décret n° 85-04 du 12 janvier 1985 portant organisation administrative de la Ville d'Alger.

Vu la loi n° 80-08 du 25 octobre 1980, modifiée et complétée, portant loi électorale ;

Vu la loi n° 84-09 du 4 février 1984 relative à l'organisation territoriale du pays, notamment ses articles 20 et 66 ;

Vu le décret n° 82-117 du 27 mars 1982 relatif aux emplois spécifiques attachés à certains fonctionnaires de l'administration communale ;

Vu le décret n° 83-200 du 19 mars 1983 précisant les conditions de création, d'organisation et de fonctionnement de l'établissement public local ;

Vu le décret n° 83-201 du 19 mars 1983 précisant les conditions de création, d'organisation et de fonctionnement des entreprises publiques locales ;

Le Président de la République,

Sur le rapport du ministre de l'intérieur et des collectivités locales,

Vu la Constitution, notamment ses articles 111-10<sup>e</sup> et 152,

Vu l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967, modifiée et complétée, portant code communal ;

Vu l'ordonnance n° 69-38 du 23 mai 19669, modifiée et complétée, portant code de la wilaya ;

**Décreté f****CHAPITRE I****DISPOSITIONS GENERALES**

**Article 1er.** — Constituent une agglomération urbaine qui prend la dénomination « Ville d'Alger », les quinze (15) communes suivantes :

- 1 Alger-Centre
- 2 Sidi M'Hamed,
- 3 El Madania,
- 4 Bab El Oued,
- 5 Bologhine Ibnou Ziri,
- 6 Casbah,
- 7 El Biar,
- 8 Hussein Dey,
- 9 Kouba,
- 10 Hamma Annasser,
- 11 Oued Korrich,
- 12 Bains Romains
- 13 Raïs Hamidou,
- 14 El Mouradia,
- 15 Hydra.

**Art. 2.** — L'agglomération urbaine d'Alger est dotée de la personnalité morale et de l'autonomie financière.

Elle est placée sous la tutelle du wali d'Alger.

**Art. 3.** — L'agglomération urbaine d'Alger est administrée conjointement et chacun dans les limites de ses prérogatives, par les assemblées populaires communales et un conseil intercommunal de l'agglomération urbaine de la Ville d'Alger créé à cet effet.

L'édit conseil prend la dénomination de conseil populaire de la Ville d'Alger.

**CHAPITRE II****LES ORGANES DE LA VILLE D'ALGER**

**Art. 4.** — Le conseil populaire de la Ville d'Alger comprend, outre son président, les présidents des assemblées populaires communales des communes membres et un nombre de délégués fixé pour chaque commune comme suit :

1 Alger-Centre	2
2 Sidi M'Hamed	2
3 El Madania	1
4 Bab El Oued	2
5 Bologhine Ibnou Ziri	1
6 Casbah	1
7 El Biar	2
8 Hussein Dey	2

9 Kouba	2
10 Hamma Annasser	1
11 Oued Korrich	1
12 Bains Romains	1
13 Raïs Hamidou	1
14 El Mouradia	1
15 Hydra	1

Les délégués de chaque commune sont élus par leur assemblée populaire communale et parmi ses membres.

**Art. 5.** — Les délégués au conseil populaire de la Ville d'Alger sont élus lors de la même séance de vote que celle prévue aux articles 121 et 123 de l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée.

Cette élection a lieu suivant les mêmes conditions et formes que celles prévues par ces mêmes articles.

**Art. 6.** — Le président du conseil populaire de la Ville d'Alger est élu par les présidents des assemblées populaires communales qui composent l'agglomération urbaine, et parmi eux.

Cette élection à lieu dans les trois (3) jours francs qui suivent la désignation des exécutifs communaux des communes concernées.

La séance au cours de laquelle est élu le président du conseil populaire de la Ville d'Alger se tient, sur convocation du wali.

**Art. 7.** — Dans les cinq (5) jours francs qui suivent l'élection prévue à l'article 6 ci-dessus, le wali procède à l'installation du conseil populaire de la Ville d'Alger.

**Art. 8.** — Dès son installation, le conseil populaire de la Ville d'Alger élit huit (8) vice-présidents parmi les délégués communaux au conseil populaire, autres que les présidents des assemblées populaires communales des communes membres.

L'élection des vice-présidents a lieu conformément à l'article 119 de l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée.

**Art. 9.** — Le président et les vice-présidents du conseil populaire de la Ville d'Alger constituent le bureau exécutif de la Ville d'Alger.

**Art. 10.** — Il est procédé, par les assemblées populaires communales concernées, au remplacement de leurs délégués membres du bureau exécutif du conseil populaire de la Ville d'Alger, conformément aux dispositions y afférentes de l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée.

Le président du conseil populaire de la Ville d'Alger est remplacé dans ses fonctions de président de l'assemblée populaire communale au niveau de la commune dont il est issu suivant les dispositions définies par l'article 123 de l'ordonnance 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée.

**Art. 11.** — La perte de la qualité de délégué communal entraîne celle de membre du conseil populaire de la Ville d'Alger.

De même que la perte de la qualité de membre du conseil populaire de la Ville d'Alger, entraîne celle de délégué communal.

**Art. 12.** — Le délégué au conseil populaire de la Ville d'Alger décédé, démissionnaire ou exclu est remplacé par un délégué de l'assemblée populaire communale dont il est membre suivant les dispositions y afférentes de l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée et celles du présent décret.

**Art. 13.** — Lorsque le délégué décédé, démissionnaire ou exclu est membre du bureau exécutif du conseil populaire de la Ville d'Alger, celui-ci procède à l'élection de son successeur dans les mêmes conditions que celles prévues à l'article 8 ci-dessus.

Le remplacement du président du conseil populaire de la Ville d'Alger obéit aux dispositions de l'article 6 ci-dessus.

**Art. 14.** — La dissolution et la suspension du conseil populaire de la Ville d'Alger interviennent dans les mêmes conditions que celles prévues pour les assemblées populaires communales par l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée.

Le renouvellement du conseil populaire de la Ville d'Alger s'effectue conformément aux dispositions du présent décret.

### CHAPITRE III

#### ATTRIBUTIONS

**Art. 15.** — Le conseil populaire de la Ville d'Alger règle par ses délibérations les affaires de la ville d'Alger.

**Art. 16.** — Le conseil populaire de la Ville d'Alger délibère sur les matières suivantes :

1) les budgets et comptes de la Ville d'Alger et le compte de gestion du receveur,

2) les tarifs, les règlements des impôts, droits et taxes dans les limites déterminées par les lois et règlements en vigueur,

3) le choix du mode de gestion des biens et droits indivis ainsi que celui des activités qui s'étendent sur le territoire de deux ou plusieurs communes.

**Art. 17.** — En matière de développement économique et social, d'aménagement du territoire et d'urbanisme, le conseil populaire de la Ville d'Alger délibère sur :

1) le plan directeur d'urbanisme et de modernisation urbaine,

2) la création de zones d'habitat et de zones industrielles,

3) la restructuration, restauration et réhabilitation du tissu urbain,

4) les réseaux de gaz, d'électricité, d'eau et d'assainissement.

**Art. 18.** — Le conseil populaire de la Ville d'Alger est chargé de la gestion et du développement :

- de la voirie urbaine et de la délivrance des permissions de voirie,
- des parcs de stationnement et des gares routières,
- de la signalisation à l'exception de la dénomination des rues, places et édifices publics,
- du règlement de la circulation urbaine,
- de l'éclairage public,
- des réseaux d'eaux usées,
- des halles et marchés de gros, poissonneries et abattoirs,
- du nettoyement, de la collecte, du transport et du traitement des résidus urbains,
- des transports urbains,
- des cimetières,
- des pompes funèbres,
- des conservatoires et leurs annexes,
- de la bibliothèque centrale de la ville d'Alger,
- des ouvroirs,
- des fourrières canines et automobiles,
- des infrastructures d'accueil préscolaire
- des jardins et parcs publics,
- des pépinières,
- de l'hygiène de l'eau, des aliments, des constructions et de façon générale, l'hygiène de l'environnement,
- de l'action sociale,
- des actions culturelles à l'échelon de la ville d'Alger.

**Art. 19.** — Les prérogatives dévolues au conseil populaire de la Ville d'Alger, en vertu des articles ci-dessus et dans les limites fixées par ces derniers seront, en tant que de besoin, précisées par arrêté du ministre de l'intérieur et des collectivités locales sur proposition du wali.

### CHAPITRE IV

#### FONCTIONNEMENT

**Art. 20.** — Les conditions de fonctionnement du conseil populaire de la Ville d'Alger, les conditions d'adoption, d'exécution, d'annulation de ses délibérations, de nullité de droit et de recours, sont celles que fixe le titre III, chapitre I de l'ordonnance n° 67-24 du 18 janvier 1967 susvisée dans ses dispositions non contraires au présent décret.

**Art. 21.** — Le conseil populaire de la Ville d'Alger élabore et délibère son règlement intérieur, soumis à l'approbation de l'autorité de tutelle.

**Art. 22.** — Les délégués au conseil populaire de la Ville d'Alger, autres que ceux qui ont la qualité de membres du bureau exécutif, sont tenus d'assister aux réunions du conseil populaire de la Ville d'Alger, nonobstant l'obligation qui leur est faite par ailleurs de participer aux réunions des assemblées populaires de leurs communes respectives.

**Art. 23.** — Les délibérations du conseil populaire de la Ville d'Alger sont exécutées par le président assisté par les vice-présidents suivant les procédures fixées par le règlement intérieur prévu à l'article 21 ci-dessus.

**Art. 24.** — Dans les limites de ses prérogatives, le président du conseil populaire de la Ville d'Alger représente la Ville d'Alger dans les actes de la vie civile et est en justice.

Il est ordonnateur du budget de la Ville d'Alger.

**Art. 25.** — Sous l'autorité du président du conseil populaire de la Ville d'Alger, le secrétaire général dirige les services administratifs et techniques de la ville d'Alger.

**Art. 26.** — Le secrétaire général du conseil populaire de la Ville d'Alger est réglé par les dispositions du décret n° 82-117 du 27 mars 1982 susvisé.

Il reçoit délégation de signature du président du conseil populaire de la Ville d'Alger, dans la limite de ses attributions.

**Art. 27.** — Pour la mise en œuvre de ses attributions et dans les limites de celles-ci, la ville d'Alger s'appuie sur les structures et organes prévus par la réglementation en vigueur, notamment les décrets n° 82-117 du 27 mars 1982, 83-200 et 83-201 du 19 mars 1983 susvisés.

## CHAPITRE V

### DISPOSITIONS FINANCIERES

**Art. 28.** — Les règles budgétaires et comptables applicables à la Ville d'Alger sont celles prévues en matière de budget communal et de gestion des services communaux.

**Art. 29.** — Les ressources budgétaires de la Ville d'Alger sont constituées par :

- 1) la participation des communes membres déterminée dans les conditions et formes prévues par les lois et règlements en vigueur,
- 2) les revenus de son patrimoine,
- 3) les produits des prestations assurées,
- 4) les subventions,
- 5) les emprunts,
- 6) les dons et legs.

## CHAPITRE VI

### DISPOSITIONS FINALES

**Art. 30.** — Tout conflit de compétence pouvant naître entre une ou plusieurs communes et le conseil populaire de la Ville d'Alger est, à défaut d'accord amiable, soumis pour règlement à l'autorité de tutelle.

**Art. 31.** — Les services, obligations, droits, les biens indivis ainsi que l'actif et le passif financier du conseil populaire de la Ville d'Alger sont affectés, de plein droit, à la Ville d'Alger.

Les modalités de mise en œuvre des présentes dispositions sont arrêtées par l'autorité de tutelle.

**Art. 32.** — Le présent décret sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 12 janvier 1985.

Chadli BENDJEDID.

## DECISIONS INDIVIDUELLES

Décrets du 10 juin 1984 mettant fin aux fonctions de chefs de daïras (rectificatif).

J.O. n° 33 du 14 août 1984

Page 831, 2ème colonne, 31ème ligne :

Au lieu de :  
Mohamed-Tahar Alloui

Lire :  
Mohamed-Lakhdar Alloui  
(Le reste sans changement).

Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur du commerce au conseil exécutif de la wilaya de Sétif.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur du commerce au conseil exécutif de la wilaya de Sétif, exercées par M. Abdellah Mehennaoui, appelé à faire valoir ses droits à la retraite.

**Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur des affaires civiles au ministère de la justice.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur des affaires civiles au ministère de la justice, exercées par M. Mohamed Henni, admis à faire valoir ses droits à la retraite.

**Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur de l'application des peines et de la rééducation au ministère de la justice.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur de l'application des peines et de la rééducation au ministère de la justice, exercées par M. Abdelkrim Tandjaoui, admis à faire valoir ses droits à la retraite.

**Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur des personnels au ministère de la justice.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur des personnels au ministère de la justice, exercées par M. Abdelkrim Sidi-Moussa, appelé à d'autres fonctions.

**Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur des moyens au ministère de la justice.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur des moyens au ministère de la justice, exercées par M. Salah Benharrats, appelé à d'autres fonctions.

**Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur de la documentation au ministère de la justice.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur de la documentation au ministère de la justice, exercées par M. Abdelaziz Mahboub, appelé à réintégrer son corps d'origine.

**Décrets du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions de sous-directeurs au ministère de la justice.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des auxiliaires de justice au ministère de la justice, exercées par M. Rabia Mosbah, admis à faire valoir ses droits à la retraite.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des affaires pénales au ministère de la justice, exercées par M. Mohamed Drouche, admis à faire valoir ses droits à la retraite.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur de la jurisprudence et du contentieux au ministère de la Justice, exercées par M. Mohand Mahrez, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des constructions au ministère de la justice, exercées par M. Menad Bouazza, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des publications au ministère de la justice, exercées par M. Ali-Chérif Houmita, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur des marchés publics et du matériel au ministère de la justice, exercées par M. Abdelatif Hacène-Daoudjli, appelé à d'autres fonctions.

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de sous-directeur de la formation des magistrats et notaires au ministère de la justice, exercées par M. Ahmed Brahimi, appelé à d'autres fonctions.

**Décret du 31 décembre 1984 mettant fin aux fonctions du directeur de la coopération et des échanges au ministère de l'agriculture et de la pêche.**

Par décret du 31 décembre 1984, il est mis fin aux fonctions de directeur de la coopération et des échanges au ministère de l'agriculture et de la pêche, exercées par M. Hadj Ahmed Benchelida, appelé à d'autres fonctions.

**Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur des affaires civiles au ministère de la justice.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Azzouz Nasri est nommé directeur des affaires civiles au ministère de la justice.

**Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur de l'application des peines et de la rééducation au ministère de la justice.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Abdelkader Sallat est nommé directeur de l'application des peines et de la rééducation au ministère de la justice.

**Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur des personnels et de la formation au ministère de la justice.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Abdelkrim Sidi Moussa est nommé directeur des personnels et de la formation au ministère de la justice.

**Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du directeur des finances et des moyens au ministère de la justice.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Salah Benharrats est nommé directeur des finances et des moyens au ministère de la justice.

**Décrets du 1er janvier 1985 portant nomination de sous-directeurs au ministère de la justice.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Mohand Mahrez est nommé sous-directeur de la jurisprudence au ministère de la justice.

Par décret du 1er janvier 1985, M. Abdelatif Hacène Daouadji est nommé sous-directeur de l'équipement au ministère de la justice.

Par décret du 1er janvier 1985, M. Ahmed Brahimi est nommé sous-directeur de la formation au ministère de la justice.

Par décret du 1er janvier 1985, M. Menad Bouazza est nommé sous-directeur des moyens généraux au ministère de la justice.

Par décret du 1er janvier 1985, M. Ali Chérif Houmita est nommé sous-directeur de la documentation au ministère de la justice.

**Décret du 1er janvier 1985 portant nomination du chef de cabinet du ministre des travaux publics.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Hadj Ahmed Benbehida est nommé chef de cabinet du ministre des travaux publics.

**Décret du 1er janvier 1985 portant nomination d'un inspecteur général au ministère des travaux publics.**

Par décret du 1er janvier 1985, M. Djamel Eddine Kholladi est nommé inspecteur général au ministère des travaux publics.

## ARRETES, DECISIONS ET CIRCULAIRES

### MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

**Arrêté interministériel du 25 décembre 1984 portant classement de certains chemins communaux dans la catégorie des chemins de wilaya dans la wilaya d'Adrar.**

Le ministre des travaux publics et

Le ministre de l'intérieur et des collectivités locales,

Vu le décret n° 80-99 du 6 avril 1980 relatif à la procédure de classement et déclassement de voies de communication ;

Vu le décret n° 84-12 du 22 janvier 1984 portant organisation et composition du Gouvernement ;

Vu l'Instruction interministérielle du 11 mai 1983 relative au classement et au déclassement des chemins de wilaya et des chemins communaux ;

Vu la délibération de l'assemblée populaire de la wilaya d'Adrar ;

**Arrêtent :**

**Article 1er.** — Les tronçons de voies précédemment classés chemins communaux, sont classés dans la catégorie « chemins de wilaya » et affectés de la nouvelle numérotation, conformément à l'article 2 ci-dessous.

**Art. 2.** — Les tronçons de voies concernés sont définis comme suit :

1°) le tronçon de 140 kms reliant la route nationale n° 6 à la route nationale n° 51 en passant par

Tiberghamine est classé et numéroté chemin de wilaya n° 73.

Son PK origine se situe à l'intersection avec la route nationale n° 6 et son PK final à l'intersection avec la route nationale n° 51.

2°) Le tronçon de 28 kms reliant Sbaâ au carrefour de la route nationale n° 6 en passant par T'sabit, est classé et numéroté chemin de wilaya n° 43.

Son PK origine se situe à Sbaâ et son PK final à l'intersection avec la route nationale n° 6.

3°) Le tronçon de 72 kms reliant Timimoun à Zaouiet Debbagh, est classé et numéroté chemin de wilaya n° 151.

Son PK origine se situe à Timimoun et son PK final à Zaouiet Debbagh.

4°) Le tronçon de 30 kms reliant Adrar à El-Kesibat, est classé et numéroté chemin de wilaya n° 707.

Son PK origine se situe à Adrar et son PK final à El-Kassibat.

5°) Le tronçon de 60 kms reliant la route nationale n° 6 à Talmine, est classé et numéroté chemin de wilaya n° 8.

Son PK origine se situe à l'intersection avec la route nationale n° 6 et son PK final à Talmine.

6°) Le tronçon de 28 kms reliant le carrefour de Tiberghamine à Ouled Abdou est classé et numéroté chemin de wilaya n° 731.

Son PK origine se situe à Tiberghamine et son PK final à Ouled Abdou.

7°) Le tronçon de 45 kms reliant le chemin de wilaya n° 73 à Ouled Rached est classé et numéroté chemin de wilaya n° 38.

Son PK origine se situe à l'intersection avec le chemin de wilaya n° 73 et son PK final est à Ouled Rached.

8°) Le tronçon de 40 kms reliant le chemin de wilaya n° 15 à Kef est classé et numéroté chemin de wilaya n° 37.

Son PK origine se situe à l'intersection avec le chemin de wilaya n° 151 et son PK final est à Kef.

9°) Le tronçon de 62 kms reliant la route nationale n° 51 à Ouled Aïssa est classé et numéroté chemin de wilaya n° 6.

Son PK origine se situe à l'intersection avec la route nationale n° 51 et son PK final à Ouled Aïssa.

10°) Le tronçon de 40 kms reliant la route nationale n° 51 à Adjir est classé et numéroté chemin de wilaya n° 7.

Son PK origine se situe à l'intersection avec la route nationale n° 51 et son PK final à Adjir.

Art. 3. — Le présent arrêté sera publié au *Journal officiel* de la République algérienne démocratique et populaire.

Fait à Alger, le 25 décembre 1984.

<i>Le ministre des travaux publics,</i>	<i>Le ministre de l'intérieur et des collectivités locales,</i>
Ahmed BENFREHA.	M'Hamed YALA.

## COUR DES COMPTES

Décision du 11 décembre 1985 portant création des commissions paritaires pour les corps des fonctionnaires de la Cour des comptes.

Le président de la Cour des comptes,

Vu l'ordonnance n° 66-133 du 2 juin 1966, modifiée et complétée, portant statut général de la fonction publique ;

Vu la loi n° 80-05 du 1er mars 1980 relative à l'exercice de la fonction de contrôle par la Cour des comptes ;

Vu le décret n° 66-143 du 2 juin 1966 fixant la compétence, la composition, l'organisation et le fonctionnement des commissions paritaires ;

Vu le décret n° 66-145 du 2 juin 1966, modifié, relatif à la publication et à l'élaboration de certains actes à caractère réglementaire ou individuel concernant la situation des fonctionnaires ;

Vu le décret n° 66-151 du 2 juin 1966, modifié, fixant les dispositions applicables aux fonctionnaires stagiaires ;

Vu le décret n° 84-10 du 14 janvier 1984 fixant la compétence, la composition, l'organisation et le fonctionnement des commissions paritaires ;

Vu le décret n° 84-11 du 14 janvier 1984 fixant les modalités de désignation des représentants du personnel aux commissions paritaires ;

Vu l'arrêté du 9 avril 1984 du Premier Ministère fixant le nombre de représentants aux commissions paritaires ;

Déclie :

Article 1er. — Il est créé, auprès de la Cour des comptes, des commissions paritaires, compétentes à l'égard de chacun des groupes de corps de fonctionnaires énumérés ci-dessous :

Premier groupe :

Vérificateurs ;

Deuxième groupe :

Greffiers,

Attachés d'administration ;

Troisième groupe :

Secrétaires d'administration ;

Quatrième groupe :

Agents d'administration,

Sténo-dactylographes ;

Cinquième groupe :

Agents dactylographes,

Conducteurs automobile de 1ère catégorie,  
Ouvriers professionnels de 1ère catégorie ;

Sixième groupe :

Agents de bureau,

Conducteurs automobile de 2ème catégorie,

Agents de service.

Art. 2. — La composition de chacune de ces commissions est fixée conformément au tableau ci-après :

COMMISSIONS ET CORPS	NOMBRE DE REPRESENTANTS			
	ADMISTRATION		PERSONNEL	
	TITULAIRES	SUPPLÉANTS	TITULAIRES	SUPPLÉANTS
Vérificateurs	2	2	2	2
Greffiers	2	2	2	2
Attachés d'administration				
Secrétaires d'administration	2	2	2	2
Agents d'administration	2	2	2	2
Sténo-dactylographes				
Agents dactylographes	3	3	3	3
Conducteurs automobile de 1ère catégorie				
Ouvriers professionnels de 1ère catégorie				
Agents de bureau	3	3	3	3
Conducteurs automobile de 2ème catégorie				
Agents de service				

Art. 3. — La présente décision sera publiée au *Journal officiel de la République algérienne démocratique et populaire*.

Fait à Alger, le 11 décembre 1984.

El-Hadj Ben Abdelkader AZZOUT

## AVIS ET COMMUNICATIONS

### MARCHES — Appels d'offres

#### Avis d'appel d'offres ouvert

Un avis d'appel d'offres ouvert est lancé en vue de la construction du siège du Pari sportif algérien à Mostaganem « Lot unique ».

Les entreprises intéressées peuvent retirer les dossiers auprès du bureau d'études de la wilaya de Mostaganem, sis les Falaises, la Salamandre - BP 309 - Mostaganem.

Les soumissions accompagnées des pièces exigées par la circulaire n° 21/D.G.C.L./D.M.P./81 du 06 juin 1981 du ministère du commerce, doivent parvenir sous

double enveloppe cachetée, au directeur général du bureau d'études de la wilaya de Mostaganem, sis les Falaises, la Salamandre - BP 369 - Mostaganem - service des marchés et portant la mention apparente :

« A ne pas ouvrir - appel d'offres ouvert - siège P. S. A. ».

La date limite pour le dépôt des offres est fixée à trois (3) semaines, à compter de la publication du présent avis.

Les entreprises soumissionnaires resteront engagées par leurs offres durant un délai de quatre-vingt-dix (90) jours.

g) l'attestation de fabricant délivrée par la chambre de commerce ou de l'industrie.

Les firmes intéressées peuvent retirer le cahier des charges, en s'adressant à l'O.N.M., centre technique et du matériel - service des marchés - Griffi - Dar El Beïda, Alger.

Les offres établies conformément aux exigences du cahier des charges, doivent parvenir sous double pli cacheté et recommandé au plus tard 30 jours après la parution du présent avis.

Toute offre qui parviendra après cette date sera considérée comme nulle.

L'enveloppe extérieure devra être anonyme, sans entête, sigle ou cachet, portant l'unique mention : « Office national de la météorologie, centre technique et du matériel - service des marchés - BP 153 - Dar El Beïda, Alger - Appel à la concurrence national et international n° 01/85/CTM/SM/ONM - A ne pas ouvrir ».

Les candidats resteront engagés par leurs offres pendant une période de quatre-vingt-dix (90) jours.

## MINISTERE DES TRANSPORTS ET DE LA PECHE

### OFFICE NATIONAL DE LA METEOROLOGIE

#### Avis d'appel à la concurrence national et international n° 01/85/CTM/SM/ONM

Un appel à la concurrence national et international est lancé en vue de l'acquisition de :

- 10.000 rouleaux T.L.T. 2 plis
- 5.000 galettes sulfurisées.

Le présent appel à la concurrence s'adresse aux seuls fabricants et producteurs, à l'exclusion des regroupateurs, représentants de firmes et autres intermédiaires et ce, conformément aux dispositions de la loi n° 78-02 du 11 février 1978 portant monopole de l'Etat sur le commerce extérieur.

A cet effet les soumissionnaires étrangers doivent joindre à leurs dossiers, un certificat délivré par la chambre de commerce et d'industrie du lieu de leur résidence, attestant qu'ils ont effectivement la qualité de fabricant ou de producteur.

En outre, conformément à la circulaire n° 21/D.G.-C.I./D.M.P. du 5 mai 1981 du ministre du commerce, les offres doivent être accompagnées des pièces et documents suivants :

- a) les statuts de l'entreprise ainsi que la liste des principaux gestionnaires ou associés,
- b) la situation fiscale en Algérie et dans le pays de leur siège social,
- c) une liste des principaux gestionnaires de l'entreprise,
- d) les bilans des deux dernières années,
- e) l'attestation de non-recours à des intermédiaires, conformément à l'article 12 de la loi n° 78-02 du 11 février 1978 portant monopole de l'Etat sur le commerce extérieur,
- f) la répartition du capital social lorsque le soumissionnaire est une société anonyme,

## MINISTERE DES TRANSPORTS ET DE LA PECHE

### OFFICE NATIONAL DE LA METEOROLOGIE

#### Avis d'appel à la concurrence national et international n° 02/85/CTM/SM/NOM

Un appel à la concurrence national et international est lancé en vue de l'acquisition de :

- Lot n° 1 : 8.000 ballons de 700 grammes
- 15.000 ballons de 45 grammes blancs
- 10.000 ballons de 45 grammes rouges.

Lots n° 2 : 15.000 parachutes.

Le présent appel à la concurrence s'adresse aux seuls fabricants et producteurs, à l'exclusion des regroupateurs, représentants de firmes et autres intermédiaires et ce, conformément aux dispositions de la loi n° 78-02 du 11 février 1978 portant monopole de l'Etat sur le commerce extérieur.

A cet effet les soumissionnaires étrangers doivent joindre à leurs dossiers, un certificat délivré par la chambre de commerce et d'industrie du lieu de leur résidence, attestant qu'ils ont effectivement la qualité de fabricant ou de producteur.

En outre, conformément à la circulaire n° 21/D.G.-C.I./D.M.P. du 5 mai 1981 du ministre du commerce, les offres doivent être accompagnées des pièces et documents suivants :

- a) les statuts de l'entreprise ainsi que la liste des principaux gestionnaires ou associés,
- b) les situations fiscales en Algérie et dans le pays de leur siège social,
- c) une liste des principaux gestionnaires de l'entreprise,
- d) les bilans des deux dernières années,
- e) l'attestation de non-recours à des intermédiaires, conformément à l'article 12 de la loi n° 78-02 du 11 février 1978 portant monopole de l'Etat sur le commerce extérieur,
- f) la répartition du capital social lorsque le soumissionnaire est une société anonyme,
- g) l'attestation de fabricant délivrée par la chambre de commerce ou de l'industrie.

Les firmes intéressées peuvent retirer le cahier des charges, en s'adressant à l'O.N.M., centre tech-

nique et du matériel - service des marchés - Griffi - Dar El Beïda, Alger.

Les offres établies conformément aux exigences du cahier des charges, doivent parvenir sous double pli cacheté et recommandé au plus tard 30 jours après la parution du présent avis.

Toute offre qui parviendra après cette date sera considérée comme nulle.

L'enveloppe extérieure devra être anonyme, sans entête, sigle ou cachet, portant l'unique mention : « Office national de la météorologie, centre technique et du matériel - service des marchés - BP 153 - Dar El Beïda, Alger - Appel à la concurrence national et international n° 02/85/CTM/SM/ONM - A ne pas ouvrir ».

Les candidats resteront engagés par leurs offres pendant une période de quatre-vingt-dix (90) jours.